

511970-2026 - Gara

Bulgaria – Servizi di agenzie di viaggio, operatori turistici e servizi di assistenza turistica – Осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж при пътувания в страната и чужбина на народните представители и служителите на Народното събрание
OJ S 141/2026 24/07/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: НАРОДНО СЪБРАНИЕ

E-mail: Adriana.Galabinova@parliament.bg

Forma giuridica del committente: Autorità governativa centrale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж при пътувания в страната и чужбина на народните представители и служителите на Народното събрание

Descrizione: Осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж при пътувания в страната и чужбина на народните представители и служителите на Народното събрание

Identificativo della procedura: 6ddd05fb-ca7b-42d1-9e14-0e0d3a227c0f

Identificativo interno: 577793

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 63500000 Servizi di agenzie di viaggio, operatori turistici e servizi di assistenza turistica

Classificazione aggiuntiva (cpv): 60400000 Servizi di trasporto aereo

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): София (столица) (BG411)

Paese: Bulgaria

Informazioni supplementari: Договорът за възлагане на обществената поръчка се сключва при условията на чл. 114 от ЗОП с клауза за отложено изпълнение. Договорът влиза в сила от датата на регистриране в деловодната система на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се поставя на всичките му екземпляри и е със срок на действие до изпълнение на всички поети от страните задължения. В съответствие с чл. 114 от ЗОП изпълнението на договора започва да тече след потвърждение от възложителя за осигурено финансиране и представяне от изпълнителя на определената гаранция за изпълнение, но не преди приключването или прекратяването на действието на договор № ОП–51–455–02-35 от 20.12.2024 г. , по който Народното събрание е страна. За настъпването на всяко от горните обстоятелства възложителят уведомява изпълнителя с писмено

уведомление, което става неразделна част от договора. Писменото уведомление съдържа и срок за представяне на гаранцията за изпълнение, който не може да е по-дълъг от 15 (петнадесет) календарни дни. Срокът за изпълнение на услугите, предмет на договора, е до 24 (двадесет и четири) месеца, от изпълнение на чл. 4, ал. 2 от договора или до изчерпване на максималната му обща стойност по чл. 8, ал. 3, което от двете обстоятелства настъпи по-рано. Когато към момента на изтичане на срока за изпълнение възложителят не е сключил нов договор със същия предмет, срокът за изпълнение се удължава до сключването на новия договор, но с не повече от 8 (осем) месеца и задължително при спазване на условието – да не се допуска надвишаване на максималната обща стойност на договора. Удължаването на срока за изпълнение се извършва със сключване на допълнително споразумение между страните на основание чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 869 196,00 EUR

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: 1. В откритата процедура може да участва участник, който отговаря на условията на чл. 10, ал. 1 от ЗОП и на изискванията на възложителя. 1.1. Възложителят отстранява от участие участник, за когото са налице основанията по чл. 54, ал. 1 и чл. 55, ал. 1, т. 1 ЗОП, възникнали преди или по време на процедурата, когато в случаите по чл. 56, ал. 2 ЗОП е преценил, че предприетите мерки не са достатъчни, за да се гарантира надеждността на участника, условията по чл. 107 от ЗОП, обстоятелствата по чл. 3, т. 8 от ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС, чл. 91 от ЗПКЛЗПД, 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН и обстоятелствата по чл. 5к, пар. 1 от Регламент (ЕС) № 833/2014 г. относно ограничителните мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна. 2. Гаранцията за обезпечаване изпълнението на договора е в размер 8 % (осем процента) от максимално допустимата му обща стойност без ДДС. Определеният изпълнител сам избира формата на гаранцията за изпълнение - парична сума, банкова гаранция или застраховка, обезпечаваша изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Документът за гаранцията за изпълнение се представя от определения изпълнител след потвърждение от възложителя за осигурено финансиране на поръчката. Потвърждението за осигуреното финансиране се удостоверява с писмено уведомление от страна на възложителя към изпълнителя. Писменото уведомление съдържа и срок за представяне на гаранцията за изпълнение, който не може да е по-дълъг от 15 (петнадесет) календарни дни. Възложителят освобождава и усвоява гаранцията при условията, посочени в проекта на договора, без да дължи лихви за периода, през който същата е престояла при него законосъобразно. 3. Участниците могат да получат необходимата информация за задълженията, свързани с данъци и осигуровки, опазване на околната среда, закрила на заетостта и условията на труд, които са в сила в Република България и относими към предмета на поръчката, както следва: - Относно задълженията, свързани с данъци и осигуровки: Национална агенция по приходите: Информационен тел. на НАП - 0700 18 700; интернет адрес: www.nap.bg; - Относно задълженията, свързани с опазване на околната среда: Министерство на околната среда и водите: София 1000, ул. "У. Гладстон" № 67, Тел: 02/ 940 6000 Интернет адрес: <http://www3.moew.government.bg/>; - Относно задълженията, свързани със закрила на заетостта и условията на труд: Министерство на труда и социалната политика: София 1051, ул. Триадица № 2, Тел: 02/8119 443;0800 88 001; Интернет адрес: <http://www.mlsp.government.bg>; Изпълнителна агенция „Главна инспекция по труда”: София 1000, бул. „Дондуков” № 3, Тел: 02/ 8101 759; 0700 17 670; e-mail: secr-

ldirector@gli.government.bg 4. На основание чл. 104, ал. 2 ЗОП възложителят ще извърши оценката на техническите и ценовите предложения на участниците преди разглеждане на документите за съответствие с критериите за подбор. Проверката за наличие на основания за отстраняване и съответствие с критериите за подбор се извършва по начин, който не се влияе от резултатите от оценката на техническите и ценовите предложения. Действията на комисията по разглеждане, оценка и класиране на офертите се извършват в последователност, съгласно разпоредбата на чл. 61 от ППЗОП.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Partecipazione a un'organizzazione criminale: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Corruzione: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Frode: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или

аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС, чл. 91 от ЗПКЛЗПД, 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН

Fallimento: Кандидатът или участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Insolvenza: Кандидатът или участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Concordato preventivo con i creditori: Кандидатът или участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в

положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)
Amministrazione controllata: Кандидатът или участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)
Cessazione di attività: Кандидатът или участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж при пътувания в страната и чужбина на народните представители и служителите на Народното събрание

Descrizione: Осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж при пътувания в страната и чужбина на народните представители и служителите на Народното събрание

Identificativo interno: 577793

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 63500000 Servizi di agenzie di viaggio, operatori turistici e servizi di assistenza turistica

Classificazione aggiuntiva (cpv): 60400000 Servizi di trasporto aereo

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): София (столица) (BG411)

Paese: Bulgaria

5.1.3. Durata stimata

Durata: 24 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 869 196,00 EUR

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

Informazioni supplementari: I. Договорът за изпълнение на обществената поръчка влиза в сила от датата на неговото регистриране в деловодната система на възложителя, която се поставя на всичките му екземпляри, и е със срок на действие до изпълнение на всички поети от страните ангажименти. II. В съответствие с чл. 114 от ЗОП изпълнението на договора започва да тече след потвърждение от възложителя за осигурено финансиране и представяне от изпълнителя на определената гаранция за изпълнение. Потвърждението за осигуреното финансиране се удостоверява с писмено уведомление от страна на възложителя към изпълнителя, което съдържа и срок за представяне на гаранцията за изпълнение, който не може да е по-дълъг от 15

календарни дни и става неразделна част от договора. III. Срокът за изпълнение на дейностите, предмет на договора е до 24 месеца, считано от потвърждението от възложителя за осигурено финансиране и представяне от изпълнителя на определената гаранция за изпълнение или до изчерпване на максималната обща стойност на поръчката, което от двете обстоятелства настъпи по-рано. IV. Изпълнението на услугите, обект на настоящата поръчка, започва след потвърждение от възложителя за осигурено финансиране и представяне от изпълнителя на определената гаранция за изпълнение, но не преди приключването или прекратяването на действието на договор № ОП–51–455–02-35 от 20.12.2024 г., по който Народното събрание е страна. За настъпването на всяко от горните обстоятелства възложителя уведомява изпълнителя с писмено уведомление, което става неразделна част от договора. Писменото уведомление съдържа и срок за представяне на гаранцията за изпълнение, който не може да е по-дълъг от 15 (петнадесет) календарни дни. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ изпълнява всяка конкретна заявка и я потвърждава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, в срок до 24 часа от получаване на писменото потвърждение на одобрен вариант на пътуване и/или писмено потвърждение за издаване на резервиран билет от възложителя V. Плащането се извършва, в срок до 20 работни дни след представяне на следните документи за издаден самолетен билет: 1. фактура за стойността на такса обслужване и протокол за стойността на издадения самолетен билет; 2. двустранен приемно-предавателен протокол за извършената услуга; 3. разпечатка от Глобална система за резервации за направената, потвърдена и реализирана резервация с детайлна калкулация на стойността на издадените билети (включваща нетна тарифа, летищни такси, такси за сигурност и други приложими данъци и такси и/или за избор на място на борда на самолетите, както и за други подобни, като осигуряване на по-висока категория места в икономична/бизнес класа, включително такси за онлайн регистрация (чекиране), предварителна регистрация и предоставяне на бордни карти) за съответния полет и всички включени в заявката пътници; 4. копие от BSP report за издадения билет, като първичен документ за отчетност или частичен запис на продажбите, или еквивалент от други системи. VI. По изключение, в случай на заявяване от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на самолетни билети на нискотарифни авиокомпании, плащането се извършва в срок до 20 работни дни след представяне на следните документи за издаден самолетен билет: 1. фактура за стойността на такса обслужване и протокол за стойността на издадения самолетен билет; 2. двустранен приемно-предавателен протокол за извършената услуга; 3. разпечатка на издадения самолетен билет с калкулация на стойността му (с включени всички дължими летищни такси, такси сигурност и други такси и данъци, установени от местното законодателство, и/или за избор на място на борда на самолетите, включително такси за онлайн регистрация (чекиране), приоритетно качване на борда и предоставяне на бордни карти както и за други подобни, като осигуряване на по-висока категория места в икономична/бизнес класа, предварителна регистрация и предоставяне на бордни карти).

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

Appalti verdi: criteri: Nessun criterio per gli appalti pubblici verdi

5.1.8. Criteri di accessibilità

Non sono compresi criteri di accessibilità per le persone con disabilità con la giustificazione seguente

Giustificazione: Неприложимо с оглед предмета на поръчката.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: Участникът да е вписан в съответен професионален регистър, а за чуждестранни лица – в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени (чл. 60, ал. 1 от ЗОП). Участникът да е вписан в съответен професионален регистър, а за чуждестранни лица – в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени (чл. 60, ал. 1 от ЗОП). Минимално изискване: Участникът да е вписан като туроператор или туристически агент в Националния туристически регистър по чл. 166, ал. 1, т. 1 от Закона за туризма, а за чуждестранни лица – в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване, чрез попълване Част IV „Критерии за подбор“, Раздел А „Годност“ от ЕЕДОП, където посочва регистрационния номер на вписването като туроператор или туристически агент в Националния туристически регистър по чл. 166, ал. 1, т. 1 от Закона за туризма или аналогичен регистър в съответната държава. В случаите по чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП за доказване на съответствие с поставения критерий за подбор участникът представя доказателство за вписването в съответния регистър. Забележка: Представяне на доказателства не се изисква, в случаите по чл. 67, ал. 8 от ЗОП, когато обстоятелствата могат да бъдат удостоверени, чрез публичен регистър, или могат да бъдат осигурени чрез пряк и безплатен достъп до националните бази данни на държавите членки.

Criterio: Fatturato annuo generale

Descrizione del criterio di selezione: Участникът за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която е създаден или е започнал дейността си, да е реализирал минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти (чл. 61, ал. 1, т. 1 ЗОП). Минимално изискване: Участникът за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която е създаден или е започнал дейността си, да е реализирал минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, а именно – дейности, свързани с осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж в страната и чужбина, изчислен на база годишните обороти, в размер на минимум 511 000,00 (петстотин и единадесет хиляди) евро. За участник - чуждестранно лице оборотът се изчислява по официалния курс на БНБ за съответната валута в евро към датата на подаване на офертата. При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване, чрез попълване на Част IV „Критерии за подбор“, раздел Б „Икономическо и финансово състояние“ от ЕЕДОП, където посочва информация за реализиран минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти, за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която съответният участник е създаден или е започнал дейността си. В случаите по чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП за доказване на съответствие с поставения критерий за подбор участникът представя следния документ: Справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която е създаден или е започнал дейността си.

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Участникът да е изпълнил дейности с предмет идентичен или сходен с предмета на поръчката, за последните 3 (три) години от датата

на подаване на офертата (чл. 63, ал. 1, т. 1 ЗОП). Минимално изискване: Участникът да е изпълнил най-малко 1 (една) дейност с предмет идентичен или сходен с предмета на поръчката, за последните 3 (три) години от датата на подаване на офертата. Под сходен предмет се има предвид: дейности, свързани с осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж в страната и чужбина. При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване, чрез попълване на Част IV „Критерии за подбор“, Раздел В „Технически и професионални способности“ от ЕЕДОП, където посочва информация за най-малко една дейност с предмет идентичен или сходен с предмета на поръчката, за последните 3 (три) години от датата на подаване на офертата. В случаите по чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП за доказване на съответствие с поставения критерий за подбор участникът представя следните документи: Списък на дейностите, които са идентични или сходни с предмета на поръчката, изпълнени за последните 3 (три) години от датата на подаване на офертата, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършените дейности.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Участникът да разполага с персонал и/или с ръководен състав с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката (чл. 63, ал. 1, т. 5 от ЗОП). Минимално изискване: Участникът да разполага най-малко с 3 (три) лица, които ще отговорят за изпълнението на поръчката, от които двама за оперативна работа, чиято отговорност е ангажирана преимуществено с изпълнението на дейностите по настоящата поръчка и един член на мениджърския състав, който да отговоря за цялостното изпълнение на договора. Всяко от лицата да има право да работи с резервационната система, с която работи участникът. Лицата следва да отговорят на изискванията за образование и езикова квалификация, посочени в чл. 7 от Наредба № 16-1399 от 11.10.2013 г. на министъра на икономиката и енергетиката, а именно: да са с висше или средно образование, придобита професионална квалификация в областта на туризма и притежаващи сертификат, удостоверяващ IATA квалификация. Лицата трябва да владеят най-малко един чужд език. За признаване владееенето на чужд език на лицата се изисква удостоверяване на ниво на владееене на чужд език B2 спрямо приетата Обща Езикова Европейска Рамка (ОЕЕР). При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване, чрез попълване Част IV „Критерии за подбор“, Раздел В „Технически и професионални способности“ от ЕЕДОП, където посочва следната информация: имената на лицата, които ще участват в изпълнението на услугата, и съответната длъжност (или позиция, вменени ангажименти и отговорности), образование, сертификат от IATA, чужд език с ниво на владееене. В случаите по чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП за доказване на съответствие с поставения критерий за подбор участникът представя следните документи: Списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, и/или на членовете на ръководния състав, които ще отговорят за изпълнението, както и документи, които доказват професионалната компетентност на лицата (копия на дипломи, на сертификати, на удостоверения и др.).

Criterio: Certificati rilasciati da organi indipendenti riguardanti standard di assicurazione della qualità

Descrizione del criterio di selezione: Участникът да прилага системи за управление на качеството (чл. 63, ал. 1, т. 10 ЗОП). Минимално изискване: Участникът да прилага сертифицирана система за управление на качеството по стандарт БДС EN ISO 9001: (или еквивалент) в чийто обхват е включена услугата, предмет на поръчката

(осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж в страната и чужбина). При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване, чрез попълване Част IV „Критерии за подбор“, Раздел Г „Схеми за осигуряване на качество и стандарти за екологично управление“ от ЕЕДОП, където посочва данни за притежавания валиден сертификат за прилаганата система за управление на качеството по стандарт БДС EN ISO 9001: (или еквивалент) в чийто обхват е включена услугата, предмет на поръчката (осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж в страната и чужбина). Участникът следва да посочи уеб адрес, орган или служба, издаващи документа. В случаите по чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП за доказване на съответствие с поставения критерий за подбор участникът представя следния документ: Сертификат за внедрена система за управление на качеството БДС EN ISO 9001: (или еквивалент) в чийто обхват е включена услугата, предмет на поръчката (осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж в страната и чужбина), издаден от акредитирани лица за контрол на качеството, удостоверяващи съответствието със съответните спецификации или стандарти. Забележка: Сертификатът трябва да е издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки. Възложителят приема и други доказателства за еквивалентни мерки за осигуряване на качеството или за опазване на околната среда, когато кандидат или участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини. В тези случаи участникът трябва да е в състояние да докаже, че предлаганите мерки са еквивалентни на изискваните.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Стойност на таксата за осигуряване на самолетен билет (такса обслужване)

Descrizione: По показателя „Стойност на таксата за осигуряване на самолетен билет (такса обслужване)“ се оценяват подпоказатели със съответни коефициенти (тегла): 1.1. „Стойност на таксата за осигуряване на самолетен билет (такса обслужване) за едноръчно и двуръчно пътуване в икономична/бизнес класа за континентални полети (в евро, без ДДС)“, с тегло 0,40; 1.2. „Стойност на таксата за осигуряване на самолетен билет (такса обслужване) за едноръчно и двуръчно пътуване в икономична/бизнес класа за трансконтинентални полети (в евро, без ДДС)“, с тегло 0,60. Стойността на таксата за осигуряване на самолетен билет (такса обслужване) се посочва в евро без ДДС, с точност до втория знак след десетичната запетая и не може да бъде 0 (нула). При допуснати до оценяване една или две оферти, като подходяща и обективна база за сравнение ще се вземат предвид следните стойности на подлежащите на оценка показатели: - За показателя „Стойност на таксата за осигуряване на самолетен билет (такса обслужване) за едноръчно и двуръчно пътуване в икономична/бизнес класа за континентални полети (в евро, без ДДС)“ – 0,01 (нула цяло нула едно) евро. - За показателя „Стойност на таксата за осигуряване на самолетен билет (такса обслужване) за едноръчно и двуръчно пътуване в икономична/бизнес класа за трансконтинентални полети (в евро, без ДДС)“ – 0,01 (нула

цяло нула едно) евро. Подробната писмена обосновка се представя от участника в 5-дневен срок от получаване на искането. Получената обосновка се оценява по отношение на нейната пълнота и обективност относно обстоятелствата, на които се позовава участникът.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Процент отстъпка от стойността на издадения самолетния билет за всяка дестинация

Descrizione: Под „стойност на издадения самолетен билет за всяка дестинация" следва да се разбира цената на издадения самолетен билет за съответната дестинация, формирана на база: „Стойността на издадения самолетен билет" включва цената на самолетния билет, формирана на база: 1. най-ниските на пазара нетни тарифи, предлагани от авиокомпаниите към момента на писменото потвърждение от Възложителя на избран от него вариант за реализиране на пътуването, с приложени всички валидни към датата на пътуването отстъпки в т.ч., както и преференциални условия, които авиокомпаниите предлагат въз основа на сключени споразумения; 2. дължимите летищни такси, такси сигурност и други такси и данъци, както и такива, установени от местното законодателство (без такса обслужване), и/или за избор на място на борда на самолетите, както и за други подобни, като осигуряване на по-висока категория места в икономична/бизнес класа, включително такси за онлайн регистрация (чекиране), предварителна регистрация и предоставяне на бордни карти; 3. таксите за включен ръчен и/или чекиран багаж, съгласно заявените от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ изисквания за съответното пътуване, включително такси за онлайн регистрация (чекиране) и приоритетно качване на борда (Priority Boarding), когато това е необходимо при нискотарифни авиокомпаниии. Участниците следва да предложат един общ процент отстъпка за всички дестинации, посочени в таблицата, както и за такива, не посочени в нея. Предложеният от участниците процент отстъпка от стойността на издадения самолетен билет за съответната заявена от възложителя дестинация следва да е положително число, изписано с точност до втория знак след десетичната запетая, и не може да бъде 0 (нула). При допуснати до оценяване една или две оферти, като подходяща и обективна база за сравнение ще се вземат предвид следните стойности на подлежащия на оценка показател: - За показателя „Процент отстъпка от стойността на издадения самолетен билет за всяка дестинация“ – 10 % (десет процента). Подробната писмена обосновка се представя от участника в 5-дневен срок от получаване на искането. Получената обосновка се оценява по отношение на нейната пълнота и обективност относно обстоятелствата, на които се позовава участникът.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 70

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: bulgaro

Indirizzo dei documenti di gara: <https://app.eop.bg/today/577793>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://app.eop.bg/today/577793>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: bulgaro

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 01/09/2026 23:59:59 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 6 Mesi

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 02/09/2026 14:30:00 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Luogo: В системата

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Non consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Комисия за защита на конкуренцията

Informazioni sui termini per il riesame: 10-дневен, съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: НАРОДНО СЪБРАНИЕ

Numero di registrazione: 000695018

Indirizzo postale: пл. НАРОДНО СЪБРАНИЕ №.2

Località: гр.София

Codice postale: 1169

Suddivisione del paese (NUTS): София (столица) (BG411)

Paese: Bulgaria

Referente: Адриана Гълъбинова

E-mail: Adriana.Galabinova@parliament.bg

Telefono: +359 29392426

Profilo del committente: <https://app.eop.bg/buyer/1297>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Комисия за защита на конкуренцията

Numero di registrazione: 000698612

Indirizzo postale: бул. Витоша № 18

Località: София

Codice postale: 1000

Suddivisione del paese (NUTS): София (столица) (BG411)

Paese: Bulgaria

Referente: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail: delovodstvo@cpc.bg

Telefono: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Indirizzo internet: <http://www.cpc.bg>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: b96b29bf-be7e-47cc-9aba-f8f3360ee10e - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 23/07/2026 15:42:10 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: bulgaro

Numero di pubblicazione dell'avviso: 511970-2026

Numero dell'edizione della GU S: 141/2026

Data di pubblicazione: 24/07/2026